



natural time

**MIRAGE**<sup>®</sup>  
Ceramics Design Sustainability



# na.me natural time.

**na.me** è la sintesi evoluta di **natural** e **time**.  
Naturale come le pietre che hanno fatto la storia dell'architettura, Time perché questo è il tempo della perfezione strutturale ed estetica.

**na.me** is a blend of **natural** and **time**, taken up a gear. Natural, like the stones that have written the history of architecture; time, because it's time for structural and aesthetic perfection.

**na.me** ist die fortschrittliche Verbindung von **natural** und **time**. Natürlich wie die Steine, die die Geschichte der Architektur geschrieben haben, Time, weil jetzt die Zeit der strukturellen und ästhetischen Perfektion ist.

**na.me** est la synthèse élaborée de **natural** et **time**. « Natural », comme les pierres qui ont fait l'histoire de l'architecture, « Time » parce que notre temps est celui de la perfection structurelle et esthétique.

**na.me** es la síntesis avanzada de **Natural** y **Time**. Natural como las piedras que han hecho la historia de la arquitectura, Time porque este es el tiempo de la perfección estructural y estética.

Коллекция **na.me** - это высококультурный итог природы и времени. Natural, как камни, которые сформировали историю архитектуры, Time, потому что это время структурного совершенства и эстетики.

**na.me**是**natural** (天然)与**time** (时代)的合成。“天然”如同成就了建筑史的石头,“时代”因为当今是一个追求结构与美学上的完美的时代。

# Un contenitore **senza limiti.**

na.me è il contenitore di pietre Mirage in continua evoluzione, 10 materie suddivise in 3 BOX per rispondere ai nuovi mood del design contemporaneo:

BOX|1 - l'ispirazione è mediterranea, calda e soft.

BOX|2 - **nordic style**, colori polverosi, semplicità e stile.

BOX|3 - trasversalità e **mix equilibrato**.



A container **with no limits.**  
na.me is the continually evolving container of Mirage stones.  
Mirage leaves imperfections and material excesses behind. 10 materials divided into 3 Boxes to respond to the new moods of contemporary design:

BOX|1 - A warm, soft Mediterranean inspiration.

BOX|2 - Nordic style, dusty colours, simple and stylish.

BOX|3 - a versatile, balanced mix.

Mirage leaves imperfections and material excesses behind, offering architects and design engineers the privilege of an innovative collection. 10 materials that are the guardian of the past and the creator of the future.

Ein **grenzenloser** Behälter.  
na.me ist der Behälter für Steine von Mirage, der sich ständig weiterentwickelt, 10 Materialien, die in 3 Boxen unterteilt sind, um eine Antwort auf die neuen Moods des zeitgemäßen Designs zu geben:

BOX|1 - Die Inspiration stammt vom Mittelmeer und ist weich und soft.

BOX|2 - Nordic Style, staubige Farben, Einfachheit und Stil.

BOX|3 - Vielseitige Einsetzbarkeit und ausgewogener Mix.

Mirage bietet den Architekten und Planern das Privileg einer innovativen Kollektion, die die Unvollkommenheiten und Exzesse des Materials zu überwinden fähig ist. 10 Oberflächen, die die Vergangenheit aufbewahren, aber gleichzeitig die Zukunft schaffen.

Un contenant **sans limites.**  
na.me est le contenant de pierres Mirage en évolution permanente. 10 matières réparties en 3 Box pour répondre aux nouvelles tendances du design contemporain :

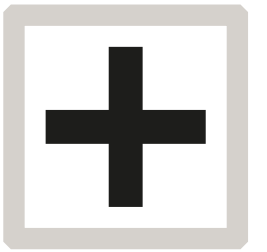
BOX|1 - l'inspiration est méditerranéenne, chaleureuse et soyeuse.

BOX|2 - nordic style, des couleurs poudrées, entre simplicité et style.

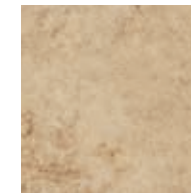
BOX|3 - transversalité et mélange équilibré.

Mirage donne aux architectes et aux concepteurs le privilège de disposer d'une collection innovante qui surmonte les imperfections et les excès de la matière. 10 surfaces qui gardent les trésors du passé tout en créant l'avenir.

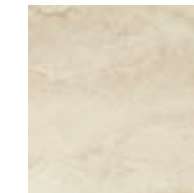
Mirage offre ad architetti e progettisti il privilegio di una collezione innovativa che **supera le imperfezioni e gli eccessi della materia.** 10 superfici che custodiscono il passato mentre creano il futuro.



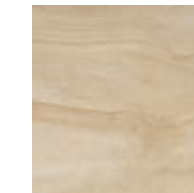
R9 / R11



Jura Beige



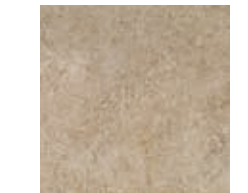
Bone Travertine



Bourgogne



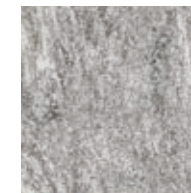
Ocean Grey



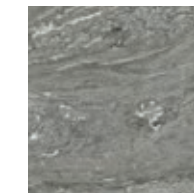
Berkshire



R10/R12



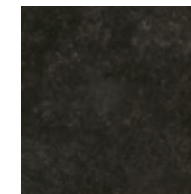
Swiss Grey



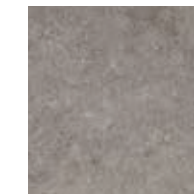
Lumnezia



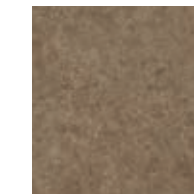
R9 / R11



Noir Belge



Gris Belge



Noisette Belge

Un contenedor **sin límites.**  
na.me es el contenedor de piedras Mirage en constante evolución, 10 materias subdivididas en 3 Cajas para responder a los nuevos moods del diseño contemporáneo:

CAJA|1 - la inspiración es mediterránea, cálida y suave.

CAJA|2 - estilo nórdico, colores empolvados, sencillez y estilo.

CAJA|3 - transversalidad y mezcla equilibrada.

Mirage ofrece a arquitectos y proyectistas el privilegio de una colección innovadora que supera las imperfecciones y los excesos de la materia. 10 superficies que guardan el pasado mientras crean el futuro.

**Безграничная ёмкость.**

Коллекция na.me - это ёмкость с камнями компании Mirage, которые постоянно эволюционируют, 10 материалов распределены на 3 уровнях (, таким образом, что каждый из них отражает новое направление в современном дизайне.

BOX|1 - вдохновение, навеянное Средиземным морем, теплым и нежным.

BOX|2 - скандинавский стиль, запыленные цвета, простота и стиль.

BOX|3 - универсальность и сбалансированное сочетание.

Компания Mirage предлагает архитекторам и дизайнерам инновационную коллекцию, которая преодолевает все недостатки и излишества материала. 10 поверхностей, которые сохраняют прошлое, и в то же время создают будущее.

一个**无限的**系列。  
"na.me" 是Mirage公司不断开发的石纹板材系列, 10种材料被划分为3个子系列, 以满足当代设计的新风格:

BOX | 1 - 灵感源自地中海, 温暖而柔和。

BOX | 2 - 北欧风情, 灰蒙蒙的颜色, 简洁而风格独特。

BOX | 3 - 功能多样, 搭配均衡。

Mirage公司向建筑师和设计师提供了一个创新的板材系列, 克服了材料的缺点和极端。10种石纹表面在开创未来的同时又保留了过去的传统。





R9 / R11

Jura Beige

4

Bone Travertine

Bourgogne

Ocean Grey

Berkshire

# Ogni lastra è **unica.**

Ogni lastra racconta una storia, fatta di design e funzionalità.

**Mirage ricerca la perfezione tecnica, la trasferisce nell'armonia cromatica, nella profondità originaria delle nuance, nei dettagli di venature e inclusioni.**

Ogni lastra è unica, diversa da tutte le altre, in totale sintonia con le più innovative tendenze d'arredo urbano e residenziale.

5



Each slab is **unique**.

Each slab has a story to tell; a story of design and function.

**Mirage seeks technical perfection, incorporating it into smooth colour effects, with profound, original nuances and veining and inclusions for a detailed finish.**

Each slab is unique, no two are alike, and they are all in perfect harmony with the most innovative trends in urban and residential furnishings.

Jede Platte ist **einzigartig**.

Jede Platte erzählt eine Geschichte, die aus Design und Funktionalität besteht.

**Mirage sucht nach der technischen Perfektion, überträgt sie in die farbliche Harmonie, in die ursprüngliche Tiefe der Nuancen, in die Details der Maserungen und Einschlüsse.**

Jede Platte ist einzigartig, anders als alle anderen, in komplettem Einklang mit den innovativsten Tendenzen des Stadtmobiliars und der Wohneinrichtung.

Chaque plaque est **unique**.

Chaque plaque raconte une histoire, faite de design et de qualités fonctionnelles.

**Mirage recherche la perfection technique qu'elle transmet à l'harmonie chromatique, à la profondeur originale des nuances, aux détails des veinures et des inclusions.**

Chaque plaque est unique, différente de toutes les autres, comme le veulent les dernières tendances du secteur résidentiel et du décor urbain.

Cada losa es **única**.

Cada losa cuenta una historia, hecha de diseño y funcionalidad.

**Mirage busca la perfección estética, trasladándola a la armonía cromática, a la profundidad original de los matices y a los detalles de vetas e inclusiones.**

Cada losa es única, distinta de todas los demás, en armonía total con las tendencias más innovadoras del mobiliario urbano y residencial.

Каждая плита **уникальна**.

Каждая плита расскажет свою историю, созданную дизайном и функциональностью.

**Компания Mirage находится в постоянном поиске технического совершенства, которое отражается на цветовой гармонии, на глубине, берущей свое начало из нюансов, деталей прожилок и включений.**

Каждая плита уникальна, отлична одна от другой и состоит в полной гармонии с наиболее инновационными тенденциями городского и жилого оформления пространства.

每块板材均**独一无二**。

每块板材都有自己的历史，由设计和功能构成。**Mirage公司追求技术上的完善，体现了色彩的和谐、细微差别的独特深度、纹理和杂质的细节轮廓。**

每块板材均独一无二，各不相同，与城市和住宅的最新装饰趋势完全和谐一致。



R10 / R12

Swiss Grey

Lumnezia



R9 / R11

Noir Belge

Gris Belge

Noisette Belge



# La perfezione estetica è nel dettaglio.



Matericità ed effetti cromatici unici e naturali.

Unique, natural matter and color effects.  
xMaterische Beschaffenheit und einzigartige, natürliche Farbeffekte.

Effets matiéristes et chromatiques uniques et naturels.

Materische Beschaffenheit und einzigartige, natürliche Farbeffekte.

Материальность и цветовые эффекты уникальны и естественны.

独特天然的质感和色彩效果。

Materie prime selezionate, impasti e caratteristiche tecniche per pavimentazioni a traffico limitato.

Selected raw materials, tile bodies and technical characteristics suitable for floors subject to medium traffic.

Des matières premières sélectionnées, des pâtes et des caractéristiques techniques pour sols soumis dont le passage est moyen.

Ausgesuchte Rohstoffe, Massen und technische Eigenschaften für Fußböden mit mittlerer Beanspruchung.

Materias primas seleccionadas, pastos y características técnicas para pavimentos sometidos a medio tránsito.

Отбранное сырье, керамические смеси и технические характеристики материала идеальны для мощения полов с средней проходимостью.

精选的原材料、混合物和技术特性，适合铺设客流量低的路面



Aesthetic perfection lies in the details.  
Die ästhetische Perfektion liegt im Detail.  
La perfection esthétique est dans le détail.  
La perfección estética está en el detalle.  
Эстетическое совершенство кроется в деталях.  
外观的完美在于对细节的讲究。



# Due finiture di superficie.

La finitura **NATURALE** può essere utilizzata per pavimenti a traffico leggero. La finitura **LUCIDA** è limitata, invece, a rivestimenti e pavimenti residenziali o comunque poco sollecitati, non a diretto contatto con aree esterne e dove non siano richieste prestazioni antiscivolo. La lucidatura è realizzata agendo in modo meccanico; pertanto, come per qualsiasi pietra e marmo naturale, la sporadica presenza di piccole disuniformità nella lucentezza, o di puntini nella superficie, è da intendersi come una caratteristica del materiale che ne testimonia la particolare lavorazione.

## TWO SURFACE FINISHES.

The **NATURAL** finish can be used for floors subject to medium traffic. The **GLOSSY** finish is dedicated to residential floors and wall cladding subject to slight stress and not in contact with outdoor areas. The glossy finish is achieved using a mechanical action, therefore, just as with stone and marble, the presence of small areas with a non-uniform shine or dots must be considered as an intrinsic feature of the material deriving from its special manufacturing.

## ZWEI OBERFLÄCHEN.

Die Oberfläche **NATURALE** kann für Fußböden mit mittlerer Beanspruchung verwendet werden. Während die glänzende Oberfläche **LUCIDA** für Böden und Wände in Wohnräumen also für wenig beanspruchte Bereiche, jedoch nicht in Kontakt mit Außenbereichen, eingesetzt werden kann. Das Polieren erfolgt durch mechanisches Einwirken; wie bei jedem Stein und bei jedem Marmor können sporadische und leichte Ungleichmäßigkeiten im Glanz oder Punkte auf der Oberfläche auftreten, dies ist jedoch eine Eigenschaft des Materials, das von der speziellen Verarbeitung herrührt.

## DEUX FINITIONS DE SURFACE.

La finition **NATURALE** peut être employée pour des sols dont le passage est moyen. La finition **LUCIDA** est dédiée à des revêtements et sols résidentiels ou dans tous les cas peu sollicités, non en contact avec l'extérieur. Le polissage est réalisé en agissant mécaniquement ; comme pour n'importe quelle pierre ou marbre, la présence sporadique de zones brillantes ou de détails de surface différents est bel et bien une caractéristique de la matière qui témoigne du type de facture particulier.

## DOS ACABADOS DE SUPERFICIE.

El acabado **NATURAL** puede ser empleado para pavimentos de tráfico medio. El acabado **LUSTRADO** es apropiado para los revestimientos y pavimentos residenciales o sometidos a poco esfuerzo, que no están en contacto con áreas exteriores. El lustrado es realizado mediante una acción mecánica; como para cualquier piedra y mármol, la esporádica presencia de pequeñas desigualdades de brillo, o de puntitos sobre la superficie, deben considerarse como una característica del material que atestigua la particular elaboración.

## ДВА ВИДА ПОВЕРХНОСТИ.

Настенная и напольная плитка для домашних и общественных пространств со средней интенсивностью эксплуатации. Подходит для полов, подвергающихся средним эксплуатационным нагрузкам. Блестящая поверхность рекомендована для стен и домашних полов, к которым нет прямого доступа с улицы. Блеск поверхности является результатом специальной механической обработки. Как и в случае любых камней или мрамора, наличие точек и участков, на которых блеск слегка приглушен, является характерной особенностью материала.

## 两种表面处理。

**NATURALE** (天然) 表面处理适用于客流量少的地板。**LUCIDA** (闪亮) 表面处理则限于家居或受应力少、不与外部区域直接接触并且没有防滑性能要求的墙壁和地板。抛光通过对材料的天然表面进行机械加工而成, 因此, 像任何天然石材和大理石一样, 光泽的细微不均匀或表面上的小斑点, 应被视为这种材料的特点, 是特殊抛光加工的见证。





# Anima tecnologica.

na.me è il sistema evoluto di pavimenti e pezzi speciali indoor e outdoor:

superfici lucide, materiche morbide al tatto, strutturate per esterno fino a 20 mm di spessore - EVO\_2/E™ -. Il Gres Porcellanato Mirage garantisce le più elevate performance tecniche ed estetiche.

01 Naturale

02 Naturale R10

03 Lucida

05 Bocciardata R11

06 Strutturata **EVO\_2/E™** 20 mm

## Technological at heart.

na.me is a leading-edge system of floor coverings and special trims for indoors and outdoors: glossy, material surfaces, soft to the touch, textured for outdoors up to 20 mm thick - EVO\_2/E™ -. Mirage porcelain stoneware guarantees top technical performance and a beautiful appearance.

## Technologischer Geist.

na.me ist ein fortschrittliches System aus Fußböden und Formteilen für den Indoor- und Outdoor-Bereich: Glänzende Oberflächen mit einer weich anzugreifenden Beschaffenheit, die für den Außenbereich strukturiert sind, mit einer Stärke bis 20 mm - EVO\_2/E™ -. Das Feinsteinzeug von Mirage gewährleistet die höchsten technischen und ästhetischen Leistungen.

## Une âme technologique.

na.me est un système élaboré pour l'intérieur et l'extérieur, fait de carrelages de sols et de pièces spéciales: des surfaces brillantes, des matières douces au toucher, structurées pour l'extérieur jusqu'à 20 mm d'épaisseur - EVO\_2/E™ -. Le Grès Cérame Mirage garantit les plus hautes performances techniques et esthétiques.

## Alma tecnológica.

na.me es el sistema avanzado de pavimentos y piezas especiales para interiores y exteriores: superficies brillantes, materiales y suaves al tacto, con acabado estructurado para exteriores de hasta 20 mm de espesor - EVO\_2/E™ -. El Gres Porcelánico Mirage garantiza los más altos rendimientos técnicos y estéticos.

## Технологическая сущность.

Коллекция na.me является современной системой мощения напольной плитки и специальных изделий как внутри помещения, так и за его пределами: гладкие и нежные на ощупь поверхности материала структурированы для вне домового мощения плиткой толщиной до 20 мм - EVO\_2/E™ -. Керамический гранит компании Mirage обеспечивает наличие высоких технических и эстетических характеристик.

## 技术的灵魂。

na.me是先进的地板材料和室内外特殊件的系统:光亮的表面,材料手感柔软,适合室外铺设,厚达20毫米 - EVO\_2/E™ -. Mirage瓷质砖保证最高的技术性能和美感。







Ocean Grey



Decorazione Custom.

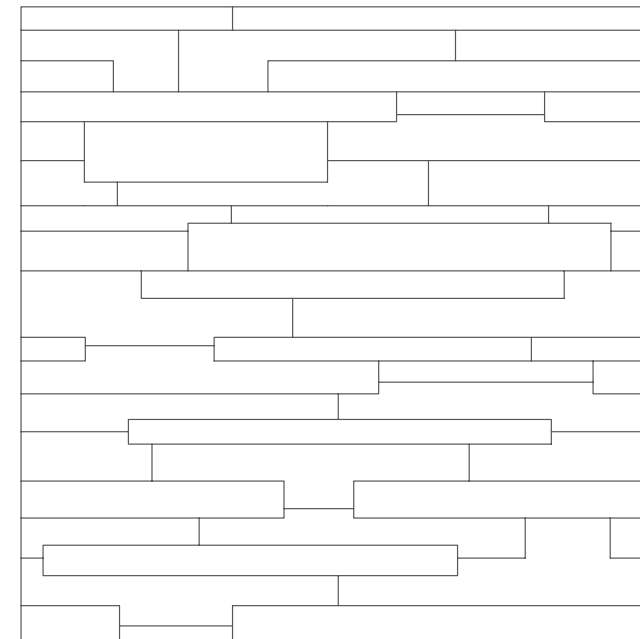
Custom Decoration.  
Custom Décoration.  
Custom-Dekoration.  
Декоративный элемент Custom.  
Custom装饰系列。





FLOOR: OCEAN GREY **NE 13** 120x120/48"x48" NAT SQ  
 WALL: OCEAN GREY **NE 13** DECORAZIONE CUSTOM (Composition on demand)

# Decorazione Custom.



**\*** Decorazione Custom è la soluzione ideata per personalizzare i tuoi spazi a rivestimento e pavimento, rendendoli assolutamente unici. Viene realizzata su misura in base alle dimensioni e agli ingombri specifici (porte, finestre, vani...) dell'area di interesse, rispondendo in questo modo ad ogni esigenza progettuale. La Decorazione Custom verrà consegnata imballata sequenzialmente, per agevolare le operazioni di posa del materiale. (rif. pag 75)

## Custom Decoration.

Custom Decoration is a solution designed to customise floors and walls and make them truly one-of-a-kind. It is made to measure to fit specific dimensions and cater for the openings (doors, windows, rooms...) in the particular area, meeting any floor plan demands. Custom Decoration will be delivered in sequential boxes to facilitate the tiling process.

## Custom-Dekoration.

Custom-Dekoration ist die Lösung, die wir uns ausgedacht haben, um die Verkleidungen und Fußböden Ihrer Räume persönlich und absolut einzigartig zu gestalten. Sie wird den spezifischen Abmessungen und Ausmaßen (Türe, Fenster, Räume...) des betroffenen Bereichs entsprechend maßgefertigt und stellen daher die Antwort auf alle Anforderungen bei der Planung dar. Die Custom-Dekoration wird in der richtigen Reihenfolge verpackt geliefert, um das Verlegen des Materials zu erleichtern. (Ref. S. 75)

## Custom Décoration.

Custom Décoration est conçue pour personnaliser vos espaces dont elle revêt aussi bien les murs que les sols auxquels elle donne un cachet tout à fait unique. Elle est réalisée sur mesure, selon les cotes d'encombrement de l'espace à revêtir, en tenant compte de la présence de portes, fenêtres et autres contraintes, de manière à satisfaire toutes les exigences conceptuelles. Custom Décoration sera livré emballé dans un ordre séquentiel, pour faciliter la réalisation du calepinage.

## Custom Decoration.

Custom Decoration es la solución ideal para personalizar los revestimientos y suelos de tus espacios, convirtiéndolos en lugares únicos. Es hecha a medida según las medidas y las aberturas específicas (puertas, ventanas, huecos, etc.) de la zona de interés, respondiendo así a todas las necesidades de diseño. Custom Decoration se entregará embalada en forma secuencial para agilizar los trabajos de colocación del material.

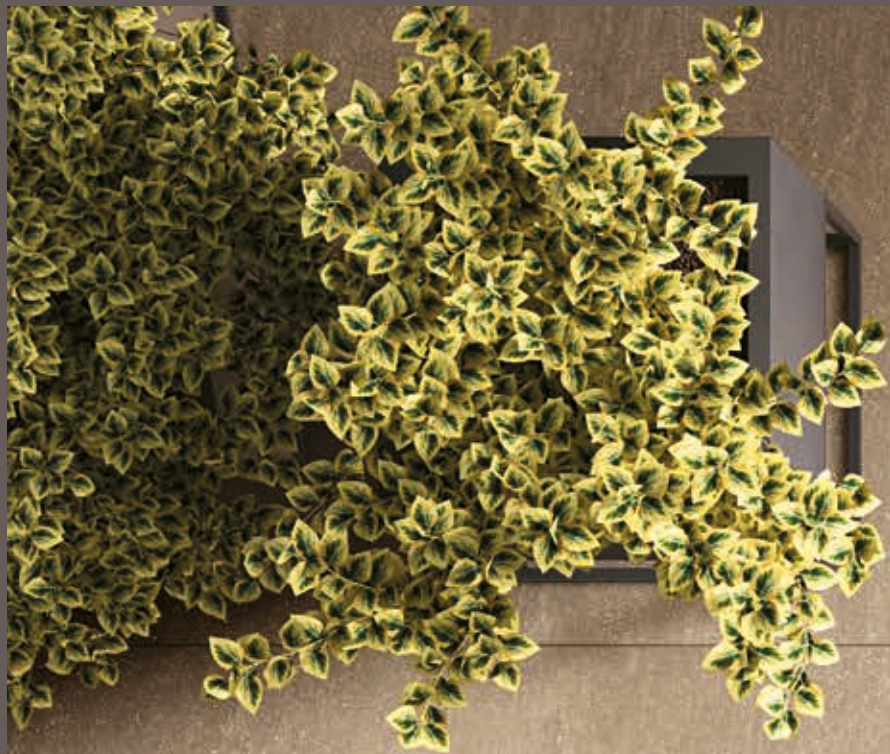
## Декоративный элемент Custom.

Декоративный элемент – это решение, разработанное для того, чтобы персонализировать пространство стен и пола, сделать его уникальным. Он выполняется по заказу исходя из расстояний и особых размеров (двери, окна, ниши и пр) пространства, удовлетворяя, таким образом, любое требование проекта. Декоративный элемент Custom будет отправлен в последовательно упакованном виде с целью облегчить процесс укладки материала. (см. стр. 75).

## Custom装饰系列。

Custom (个性化)装饰系列是让您的空间的墙壁和地板装饰个性化的理想解决方案, 从而令它们绝对独一无二。有关区域根据具体的尺寸和空间(门, 窗, 房间...), 通过这种方式可满足每个设计要求。为了方便材料的铺设施工, Custom装饰系列将按顺序包装交付。(参阅第75页)





## 120x120: la grandezza esalta l'estetica.

I grandi formati permettono d'intercettare le infinite sfumature della materia e tutta la ricerca estetica Mirage.

### 120x120: the bigger the more beautiful.

The large sizes are perfect for capturing the endless nuances of the material and all the aesthetic splendour of Mirage.

### 120x120: Die Größe bringt die Ästhetik zur Geltung.

Die Großformate ermöglichen es, die unendlichen Nuancen der Materie und die ästhetische Forschung von Mirage voll auf darauf abzulesen.

### 120x120 : les grands formats font la grande beauté.

Les grands formats permettent de capter les innombrables nuances de la matière et tout le fruit de la recherche Mirage en matière d'esthétique.

### 120x120: el tamaño hace resaltar la estética.

Los formatos grandes permiten interceptar los infinitos matices de la materia y toda la investigación estética de Mirage.

### 120x120: размер увеличивает эстетическую значимость.

Большие форматы способны передавать бесконечные оттенки материала и все эстетические сочетания Mirage.

### 120x120: 大规格增强了美感。

大尺寸的规格体现了材料的无限深浅渐变和 Mirage 的所有美学研究成果。







Berkshire



FLOOR: BERKSHIRE **NE 14** 60x60/24"x24" NAT SQ + WALL: BERKSHIRE **NE 14** MATTONE 30x30/12"x12"





BERKSHIRE NE 14 MATTONE 30x30/12"x12"

## Decorazioni materiche.

**Docile e forte come la pietra a cui s'ispira.**  
Versatile come la fantasia progettuale che suggerisce.

### Material decorations.

As strong and yet gentle as the stone it takes its inspiration from.

As versatile as the imagination of the design engineer.

### Materische Dekorationen.

Fügsam und stark wie das Gestein, von dem die Inspiration dazu stammt.

Vielseitig wie die Planungsphantasie, die es eingibt.

### Des décors matiéristes.

Une matière à la fois docile et forte, comme la pierre dont elle s'inspire.

Aussi éclectique que la fantaisie conceptuelle qu'elle suscite.

### Decoraciones materiales.

Dúctil y fuerte como la piedra en la que se inspira.

Versátil como la fantasía del diseño que sugiere.

### Конкретные декоративные элементы.

Податливый и сильный как камень, который вдохновляет.

Естественный, как дизайнерская фантазия, которая наводит на мысль.

### 材质装饰。

温婉而坚强，一如其灵感之源——石材。

功能多种多样，设计灵感丰富。



BERKSHIRE NE 14 60x60/24"x24" NAT SQ





Bourgogne



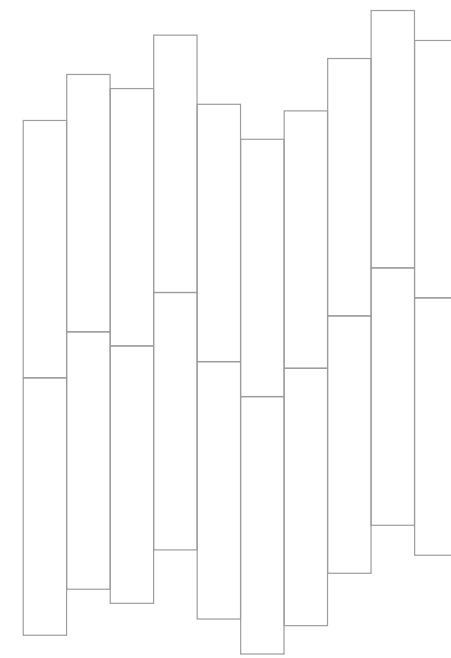
BOURGOGNE **NE 12** 20x119,7/8"x48" NAT SQ + BOURGOGNE **NE 12** 60x119,7/24"x48" NAT SQ





BOURGOGNE NE 12 20x119,7/8"x48" NAT SQ + BOURGOGNE NE 12 60x119,7/24"x48" NAT SQ

20x119,7



## Il formato che valorizza i volumi.

Mirage propone questo elegante e moderno formato nel mondo delle pietre NA.ME, assecondando le nuove esigenze del design contemporaneo.

### The **size** that values **volume**.

Mirage offers this elegant and modern size in the stone range of NA.ME, accordingly with the new design needs.

### Das **Format**, das die **Volumen zur Geltung bringt**.

Mirage bietet dieses elegante, moderne Format in der Welt der NA.ME-Steine an und kommt so den neuen Bedürfnissen des zeitgemäßen Designs nach.

### Le **format** qui met en valeur les **volumes**.

Mirage propose ce format élégant et moderne dans le monde des pierres NA.ME, favorisant les nouvelles exigences du design contemporain.

### El **formato** que valoriza el **volúmen**.

Mirage ofrece este formato moderno y elegante en el mundo de las piedras NA.ME, según las nuevas exigencias del diseño contemporaneo.

### **Формат**, который увеличивает **объемы**.

Компания Mirage предлагает этот элегантный и современный формат коллекции камней NA.ME, удовлетворяющий новым требованиям современного дизайна.

### **规格**扩大了空间感。

Mirage在NA.ME石纹板材系列推出这个优雅而时尚的规格，顺应了当代设计新潮流的需求。





20x119,7

BOURGOGNE **NE 12** 20x119,7/8"x48" NAT SQ + BOURGOGNE **NE 12** 60x119,7/24"x48" NAT SQ





Bone  
Travertine

Mosaico 30x30

- Mosaic 30x30
- Mosaïque 30x30
- Mosaico de 30x30
- Mosaik 30x30
- Мозаика 30x30
- 马赛克30x30

FLOOR: BONE TRAVERTINE **NE 11** 60x60/24"x24" NAT SQ

WALL: BONE TRAVERTINE **NE 11** 1.5x60/6"x24" NAT SQ + BONE TRAVERTINE **NE 11** MOSAICO 30x30/12"x12" NAT





WALL: BONE TRAVERTINE **NE 11** MOSAICO 30x30/12"x12" NAT



WALL: BONE TRAVERTINE **NE 11** 15x60/6"x24" NAT SQ + BONE TRAVERTINE **NE 11** MOSAICO 30x30/12"x12" NAT

## L'essenza della contemporaneità.

Nella gamma è disponibile **una collezione completa di mosaici e pezzi speciali**, a garanzia della massima libertà di posa. Mirage ha saputo coniugare un'**avanzata tecnologia produttiva** alle più **raffinate tendenze architettoniche**.

### The essence of **contemporary style**.

The range offers a **complete collection of mosaics and special trims**, guaranteeing maximum freedom when it comes to laying options. Mirage has succeeded in combining **cutting-edge manufacturing technology** with the most sophisticated architectural trends.

### La esencia de la **contemporaneidad**.

La gama ofrece **una colección completa de mosaicos y piezas especiales**, para garantizar la máxima libertad de colocación. Mirage ha sabido conjugar una **avanzada tecnología de producción** con las **tendencias arquitectónicas más refinadas**.

### Die Essenz der **Zeitgemäßheit**.

Im Sortiment ist **eine vollständige Kollektion an Mosaiken und Formteilen** erhältlich, wodurch ein Maximum an Freiheit beim Verlegen gewährleistet wird. Mirage ist es gelungen, eine **fortschrittliche Produktionstechnologie** mit den **raffiniertesten architektonischen Tendenzen** zu verbinden.

### Современная **сущность**.

Линейка располагает **полным набором мозаик и специальных изделий**, гарантируя максимальную свободу укладки. Компания Mirage смогла соединить **передовые технологии производства с самыми изысканными архитектурными тенденциями**.

### L'essence des **temps modernes**.

La gamme comprend **une collection complète de mosaïques et de pièces spéciales** qui attestent une liberté de pose pratiquement illimitée. Mirage a su allier une **technologie de production de pointe** et les **tendances architecturales les plus raffinées**.

### 当代的精髓。

本系列是一个完整的马赛克和特殊件系列，确保了最大程度的铺设自由。Mirage将**最先进的生产技术**与**最优雅的建筑潮流**巧妙地结合在一起。



BOX|1

Jura  
Beige



FLOOR: JURA BEIGE **NE 10** 60x60/24"x24" LUC SQ  
WALL: JURA BEIGE **NE 10** 60x60/24"x24" LUC SQ + JURA BEIGE **NE 10** MATTONCINO 30x30/12"x12" NAT





JURA BEIGE **NE 10** 60x60/24"x24" LUC SQ



FLOOR: JURA BEIGE **NE 10** 60x60/24"x24" LUC SQ  
WALL: JURA BEIGE **NE 10** MATTONCINO 30x30/12"x12" NAT






Swiss Grey




SWISS GREY **NE 20** EVO\_2/ET™ ST SQ 45x90/18"x36"  $\epsilon$  20mm





SWISS GREY **NE 20** EVO\_2/ET™ ST SQ 45x90/18"x36"  20mm



SWISS GREY **NE 20** EVO\_2/ET™ ST SQ 45x90/18"x36"  20mm





Lumnezia



FLOOR: LUMNEZIA **NE 21** 30x60/12"x24" NAT SQ - WALL: LUMNEZIA **NE 21** 15x60/6"x24" NAT SQ  
DECOR: LUMNEZIA **NE 21** MATTONE 30x30/12"x12" NAT + LUMNEZIA **NE 21** MOSAICO 36T 30x30/12"x12" NAT





FLOOR: LUMNEZIA **NE 21** 30x60/12"x24" NAT SQ + WALL: LUMNEZIA **NE 21** 15x60/6"x24" NAT SQ



DECOR: LUMNEZIA **NE 21** MATTONE 30x30/12"x12" NAT + LUMNEZIA **NE 21** MOSAICO 36T 30x30/12"x12" NAT



BOX|3

Gris  
Belge

EVO\_2/E™ è il  
gres porcellanato  
spessore 20 mm

EVO\_2/E™  
is porcelain stoneware in a 20 mm thickness  
est le grès cérame de 20 mm d'épaisseur  
es el gres porcelánico de 20 mm de espesor  
ist Feinsteinzeug mit 20 mm Stärke  
это керамический гранит толщиной 20 мм  
是厚度为20毫米的瓷质板材

GRIS BELGE **NE 31** 60x60/24"x24" NAT SQ + GRIS BELGE **NE 31** EVO\_2/E™ ST SQ 60x120/24"x48" **E** 20mm





GRIS BELGE **NE 31** 60x60/24"x24" NAT SQ + GRIS BELGE **NE 31** EVO\_2/E™ ST SQ 60x120/24"x48" **E** 20mm

## na.me disegna l'outdoor.

na.me EVO\_2/E™ è il gres porcellanato spessore 20 mm studiato per anticipare le più rigorose esigenze d'arredo outdoor e gardening.

### na.me designs the outdoors.

na.me EVO\_2/E™ is porcelain stoneware in a 20 mm thickness studied to keep one step ahead of the most challenging demands in the outdoor furnishing and garden sector.

### na.me designt den Outdoor-Bereich.

na.me EVO\_2/E™ ist Feinsteinzeug mit 20 mm Stärke, das entwickelt wurde, um die anspruchsvollsten Bedürfnisse in der Outdoor-Einrichtung und dem Gardening vorwegzunehmen.

### na.me dessine l'extérieur.

na.me EVO\_2/E™ est le grès cérame de 20 mm d'épaisseur expressément élaboré pour devancer les exigences les plus strictes de la décoration extérieure et du jardin.

### Коллекция na.me для дизайна придомовой территории.

Коллекция na.me EVO\_2/E™ - это керамический гранит толщиной 20 мм, созданный для удовлетворения наиболее строгих требований по обустройству придомовой территории и садов.

### na.me dibuja los exteriores.

na.me EVO\_2/E™ es el gres porcelánico de 20 mm de espesor estudiado para adelantarse a las exigencias más estrictas de la decoración de exteriores y de la jardinería.

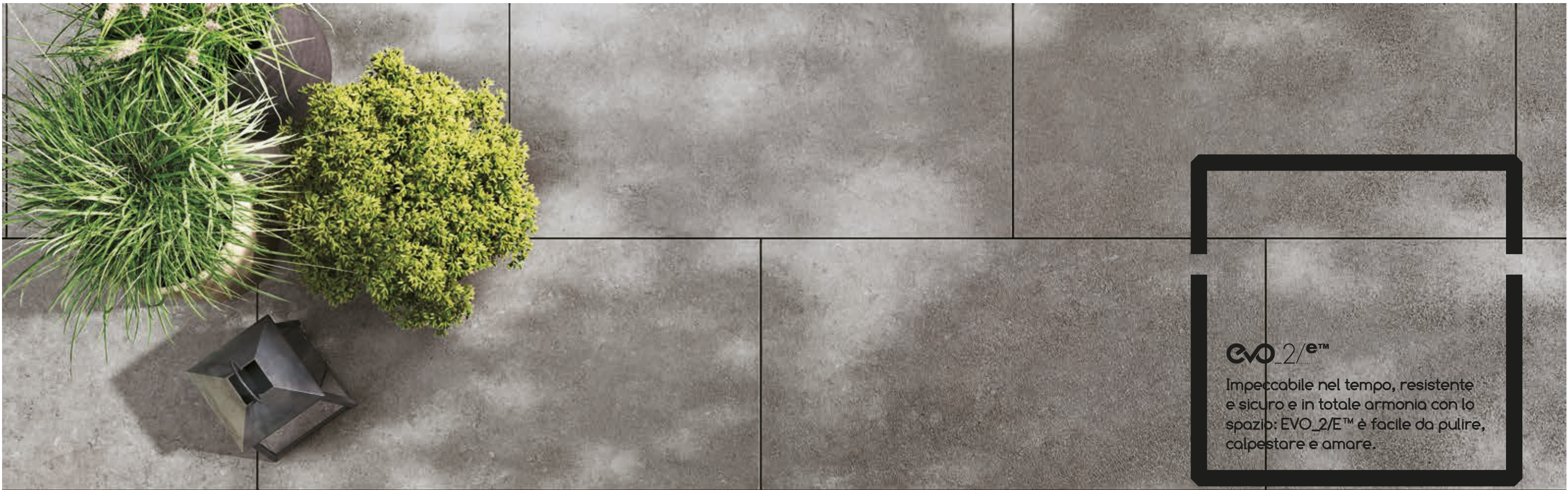
### na.me装饰户外。

na.me EVO\_2/E™是厚度为20毫米的瓷质板材，经专门研究设计，满足户外装饰和园艺的最严格设计要求。



GRIS BELGE **NE 31** 60x60/24"x24" NAT SQ  
GRIS BELGE **NE 31** EVO\_2/E™ ST SQ 60x120/24"x48" **E** 20mm





**EVO\_2/e™**

Impeccabile nel tempo, resistente e sicuro e in totale armonia con lo spazio: EVO\_2/E™ è facile da pulire, calpestare e amare.



Impeccable over the years, hard-wearing and perfectly safe, in complete harmony with the surroundings: EVO\_2/e™ is easy to clean, to step on and to fall in love with.

Impeccable malgré le temps qui passe, résistant, sûr et en parfaite harmonie avec l'espace : EVO\_2/e™ se laisse facilement nettoyer, piétiner et sait se faire aimer.

Impecable a lo largo del tiempo, resistente, seguro y en armonía total con el espacio: EVO\_2/e™ es fácil de limpiar, pisar y amar.

Auch mit der Zeit tadellos, beständig und sicher, zudem in volliger Harmonie mit dem Raum: EVO\_2/E™ ist leicht zu reinigen, begehen und lieben.

Безупречный во времени, прочный и надежный, а также находящийся в полной гармонии с пространством: EVO\_2/E™ - его легко мыть, по нему приятно ходить, невозможно не влюбиться.

长时间完美无可挑剔，耐用而安全，并与空间完全协调：EVO\_2/E™易于清洁，耐践踏，深受人们的喜爱。

GRIS BELGE **NE 31** EVO\_2/E™ ST SQ 60x120/24"x48" **E** 20mm





Gris  
Belge



GRIS BELGE **NE 31** 20x119,7/8"x48" NAT SQ + GRIS BELGE **NE 31** 120x240/48"x96" NAT SQ

GRIS BELGE **NE 31** EVO\_2/E™ ST SQ 60x60/24"x24"  20mm

GRIS BELGE **NE 31** DECORAZIONE STROKEN (20x60/8"x24" NAT + 15x60/6"x24" NAT + 10x60/4"x24" NAT + 5x60/2"x24" NAT)



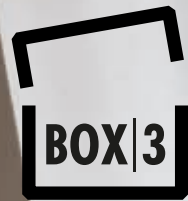


GRIS BELGE **NE 31** 20x119,7/8"x48" NAT SQ



GRIS BELGE **NE 31** DECORAZIONE STROKEN (20x60/8"x24" NAT + 15x60/6"x24" NAT + 10x60/4"x24" NAT + 5x60/2"x24" NAT)





Noire  
Belge

Outdoor EVO\_2/E™

NOIRE BELGE **NE 30** 60x60/24"x24" LUC SQ + NOIRE BELGE **NE 30** EVO\_2/E™ ST SQ 45x90/18"x36"  20mm



La superficie lucida dona splendore alla materia e crea movimenti cromatici che riflettono lo spazio: è l'anima tecnologica del gres porcellanato che risplende.

The gloss surface brings splendour to the material, creating colour effects that reflect the space around it, allowing the technological heart of the porcelain stoneware to shine through.


Die glänzende Oberfläche verleiht der Materie Leuchtkraft und erzeugt farbliche Bewegungen, die den Raum widerspiegeln: Das ist der technologische Geist des Feinsteinzeugs, das glänzt.

La surface brillante apporte tout son éclat à la matière et crée des ondements de couleur qui réfléchissent l'espace alentour : c'est l'âme technologique du grès cérame qui resplendit.

La superficie brillante confiere esplendor a la materia y crea movimientos cromáticos que reflejan el espacio: es el alma tecnológica del gres porcelánico que resplandece.

Зеркально гладкая поверхность придает материалу блеск и создает цветовые переходы, способные отражать пространство: это технологическая сущность керамического гранита, который сияет.

闪亮的表面令材料熠熠生辉，并使整个空间充满光芒四射的动感色彩：这是光泽闪亮的瓷质板材的技术灵魂。

NOIRE BELGE **NE 30** 60x60/24"x24" LUC SQ + NOIRE BELGE **NE 30** EVO\_2/ET™ ST SQ 45x90/18"x36"  20mm





NOIRE BELGE **NE 30** EVO\_2/ET™ ST SQ 45x90/18"x36" **E** 20mm



NOIRE BELGE **NE 30** 60x60/24"x24" LUC SQ

## na.me: una materia facile e impavida.

Morbide variazioni cromatiche esaltano il comfort abitativo di un gres porcellanato che **resiste a tutto: agli acidi, alle macchie, alle mode e alla quotidianità.**

**na.me: a simple material** with nothing to fear.

Smooth variations in colour to enhance the comfort of your home, in porcelain stoneware that fears neither acids nor stains, and remains timeless stylish.

**na.me: una materia fácil** e impávida.

Suaves variaciones cromáticas que hacen resaltar la comodidad ofrecida por un gres porcelánico que **resiste a todo: a los ácidos, a las manchas, a las modas y a la cotidianidad.**

**na.me: Ein einfaches Material,** das nichts zu fürchten hat.

Weiche farbliche Variationen tragen zum Wohnkomfort eines Feinsteinzeugs bei, das schlichtweg allem widersteht: Säuren, Flecken, Moden und dem Alltag.

**Коллекция na.me: простой материал** с характером.

Мягкие цветовые комбинации улучшают комфортные условия жилья, там где уложен керамический гранит, **который ко всему устойчив: кислотам, пятнообразованию, моде и обыденности.**

**na.me : une matière facile** et intrépide.

De douces variations chromatiques valorisent le confort des logements carrelés avec un grès cérame qui **résiste à tout : aux acides, aux taches, aux modes et à la quotidienneté.**

**na.me: 一种简易而耐用的材料。**

柔和的色彩变化增强了居住舒适度, 这种瓷质砖耐抗一切: 耐酸、耐污、耐用, 永不过时。





Noisette  
Belge



NOISETTE BELGE **NE 32** 60x119,7/24"x48" NAT SQ + NOISETTE BELGE **NE 32** PORTNOY 30x30/12"x12"





NOISETTE BELGE **NE 32** 60x119,7/24"x48" NAT SQ



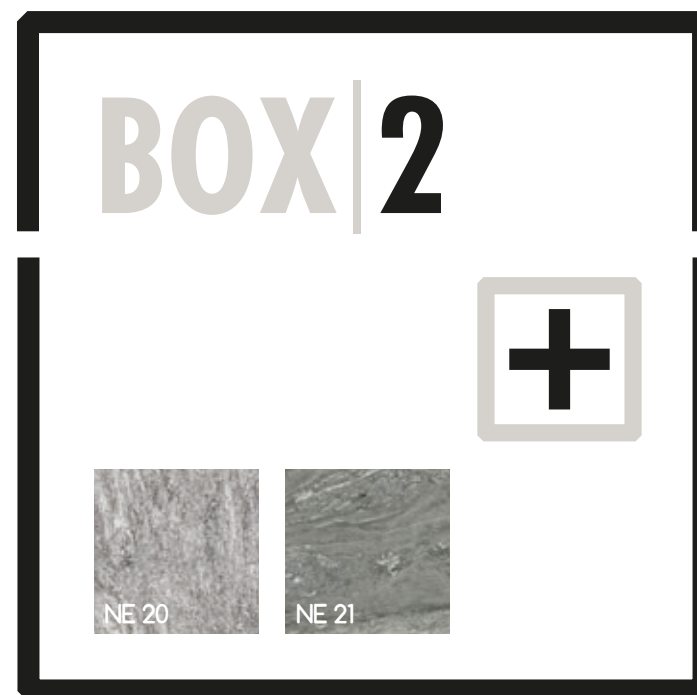
NOISETTE BELGE **NE 32** 60x119,7/24"x48" NAT SQ + NOISETTE BELGE **NE 32** PORTNOY 30x30/12"x12"



# product range.



BOX|1 - l'ispirazione è mediterranea, calda e soft.  
BOX|1 - A warm, soft Mediterranean inspiration.  
BOX|1 - Die Inspiration stammt vom Mittelmeer und ist weich und soft.  
BOX|1 - l'inspiration est méditerranéenne, chaleureuse et soyeuse.  
CAJA|1 - la inspiración es mediterránea, cálida y suave.  
BOX|1 - вдохновение, навеянное Средиземным морем, теплым и мягким.  
BOX|1 - 灵感源自地中海，温暖而柔和。



BOX|2 - nordic style, colori polverosi, semplicità e stile.  
BOX|2 - Nordic style, dusty colours, simple and stylish.  
BOX|2 - nordic style, des couleurs poudrées, entre simplicité et style.  
BOX|2 - Nordic Style, staubige Farben, Einfachheit und Stil.  
CAJA|2 - estilo nórdico, colores empolvados, sencillez y estilo.  
BOX|2 - скандинавский стиль, запыленные цвета, простота и стиль.  
BOX|2 - 北欧风情，灰蒙蒙的颜色，简洁而风格独特。



BOX|3 - trasversalità e mix equilibrato.  
BOX|3 - a versatile, balanced mix.  
BOX|3 - a Einsetzbarkeit und ausgewogener Mix.  
BOX|3 - transversalité et mélange équilibré.  
CAJA|3 - transversalidad y mezcla equilibrada.  
BOX|3 - универсальность и сбалансированное сочетание.  
BOX|3 - 功能多样，搭配均衡。



## Jura Beige\_NE 10



### Naturale

			<b>NAT</b> skidresistance <b>R9</b> DIN 51130 9,5 mm
60x119,7 / 24"x48" SQ	60x60 / 24"x24" SQ	30x60 / 12"x24" SQ	
20x119,7 / 8"x48" SQ	15x60 / 6"x24" SQ		

### Lucida

		<b>LUC</b> 9,5 mm
60x119,7 / 24"x48" SQ	60x60 / 24"x24" SQ	

### Bocciardata

	<b>BC</b> skidresistance <b>R11</b> DIN 51130 9,5 mm
30x60 / 12"x24" SQ	

### Naturale / Lucida

		<b>NAT</b> skidresistance <b>R9</b> DIN 51130 9 mm <b>LUC</b> 9 mm
120x240 / 48"x96" SQ	120x120 / 48"x48" SQ	

### Strutturata

			<b>ST</b> skidresistance <b>R11</b> DIN 51130 A+B 20 mm CO2 <sup>e</sup>
60x120 / 24"x48" SQ	60x60 / 24"x24" SQ	45x90 / 18"x36" SQ	
30x120 / 12"x48" SQ			

## Bone Travertine\_NE 11



### Naturale

	<b>NAT</b> skidresistance <b>R9</b> DIN 51130 9,5 mm
60x60 / 24"x24" SQ	
30x60 / 12"x24" SQ	
15x60 / 6"x24" SQ	

### Bocciardata





	<b>BC</b> skidresistance <b>R11</b> DIN 51130 9,5 mm
30x60 / 12"x24" SQ	




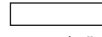
## Bourgogne\_NE 12



### Naturale









60x119,7 / 24"x48" SQ    60x60 / 24"x24" SQ    30x60 / 12"x24" SQ

20x119,7 / 8"x48" SQ    15x60 / 6"x24" SQ

### Lucida

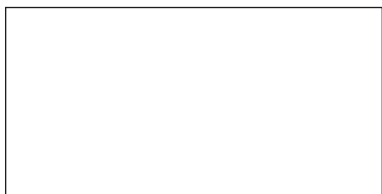
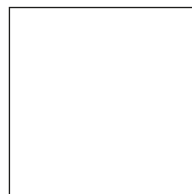


60x119,7 / 24"x48" SQ    60x60 / 24"x24" SQ

### Bocciardata





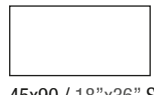


30x60 / 12"x24" SQ

### Naturale / Lucida







120x240 / 48"x96" SQ    120x120 / 48"x48" SQ

### Strutturata

60x120 / 24"x48" SQ    60x60 / 24"x24" SQ    45x90 / 18"x36" SQ







30x120 / 12"x48" SQ


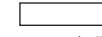
## Ocean Grey\_NE 13



### Naturale









60x119,7 / 24"x48" SQ    60x60 / 24"x24" SQ    30x60 / 12"x24" SQ

20x119,7 / 8"x48" SQ    15x60 / 6"x24" SQ

### Lucida

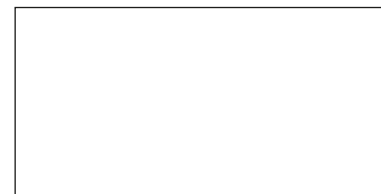
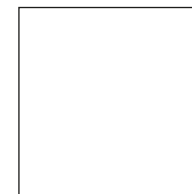


60x119,7 / 24"x48" SQ    60x60 / 24"x24" SQ

### Bocciardata





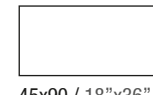


30x60 / 12"x24" SQ

### Naturale / Lucida







120x240 / 48"x96" SQ    120x120 / 48"x48" SQ

### Strutturata

60x120 / 24"x48" SQ    60x60 / 24"x24" SQ    45x90 / 18"x36" SQ



30x120 / 12"x48" SQ



## Berkshire\_NE 14



### Naturale



60x60 / 24"x24" SQ



30x60 / 12"x24" SQ



15x60 / 6"x24" SQ



9,5 mm

### Bocciardata



30x60 / 12"x24" SQ



9,5 mm

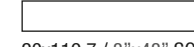
## Swiss Grey\_NE 20



### Naturale



60x119,7 / 24"x48" SQ



20x119,7 / 8"x48" SQ



60x60 / 24"x24" SQ



30x60 / 12"x24" SQ



15x60 / 6"x24" SQ



9,5 mm

### Bocciardata



30x60 / 12"x24" SQ



9,5 mm

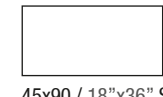
### Strutturata



60x120 / 24"x48" SQ



60x60 / 24"x24" SQ



45x90 / 18"x36" SQ



30x120 / 12"x48" SQ



A+B

20 mm

GO 2/e



## Lumnezia\_NE 21



### Naturale



60x119,7 / 24"x48" SQ



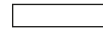
20x119,7 / 8"x48" SQ



60x60 / 24"x24" SQ



30x60 / 12"x24" SQ



15x60 / 6"x24" SQ



### Bocciardata



30x60 / 12"x24" SQ



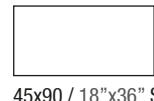
### Strutturata



60x120 / 24"x48" SQ



60x60 / 24"x24" SQ



45x90 / 18"x36" SQ



30x120 / 12"x48" SQ



## Noir Belge\_NE 30



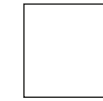
### Naturale



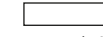
60x119,7 / 24"x48" SQ



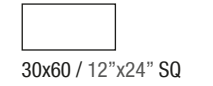
20x119,7 / 8"x48" SQ



60x60 / 24"x24" SQ



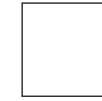
15x60 / 6"x24" SQ



30x60 / 12"x24" SQ



### Lucida



60x60 / 24"x24" SQ



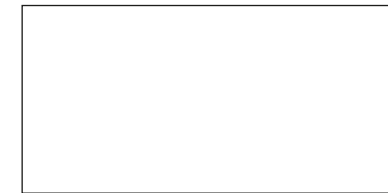
### Bocciardata



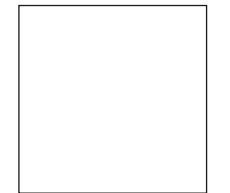
30x60 / 12"x24" SQ



### Naturale / Lucida



120x240 / 48"x96" SQ



120x120 / 48"x48" SQ



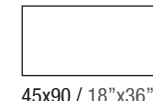
### Strutturata



60x120 / 24"x48" SQ



60x60 / 24"x24" SQ



45x90 / 18"x36" SQ



30x120 / 12"x48" SQ










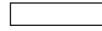
## Gris Belge\_NE 31



### Naturale







60x119,7 / 24"x48" SQ    60x60 / 24"x24" SQ    30x60 / 12"x24" SQ

20x119,7 / 8"x48" SQ    15x60 / 6"x24" SQ

### Lucida




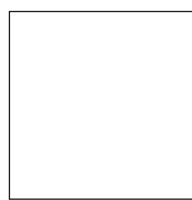



60x60 / 24"x24" SQ

### Bocciardata





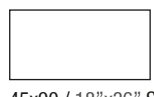


30x60 / 12"x24" SQ

### Naturale / Lucida

120x240 / 48"x96" SQ    120x120 / 48"x48" SQ

### Strutturata










60x120 / 24"x48" SQ    60x60 / 24"x24" SQ    45x90 / 18"x36" SQ


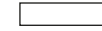
## Noisette Belge\_NE 32



### Naturale

60x119,7 / 24"x48" SQ    60x60 / 24"x24" SQ    30x60 / 12"x24" SQ

20x119,7 / 8"x48" SQ    15x60 / 6"x24" SQ

### Lucida




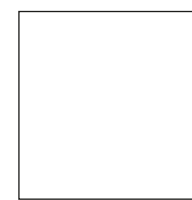



60x60 / 24"x24" SQ

### Bocciardata





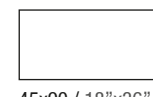


30x60 / 12"x24" SQ

### Naturale / Lucida

120x240 / 48"x96" SQ    120x120 / 48"x48" SQ

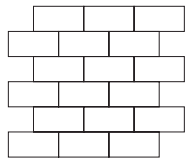
### Strutturata

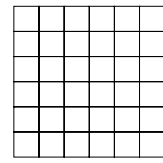
60x120 / 24"x48" SQ    60x60 / 24"x24" SQ    45x90 / 18"x36" SQ



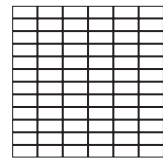
Decori decors - dekore - decors - decoros - декоры - 装饰砖



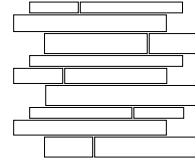
MATSTONE  
30x30 / 12"x12"



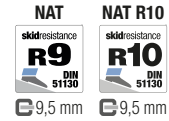
MOSAICO 36T  
(36 tessere)  
30x30 / 12"x12"



MATTONCINO  
30x30 / 12"x12"

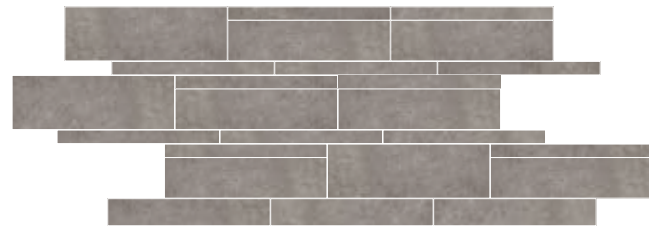


PORTNOY  
30x30 / 12"x12"



Modulo Stroken\*

20x60	25%
15x60	27,5%
10x60	12,5%
5x60	25%

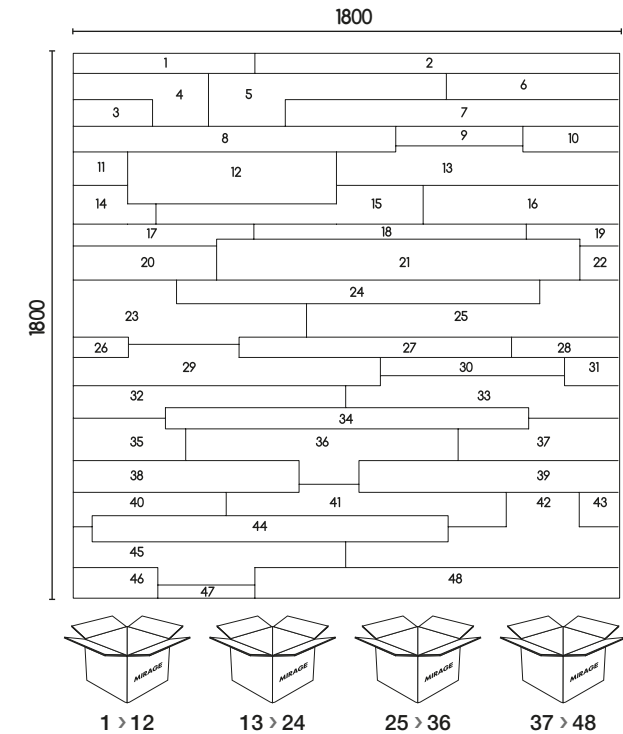
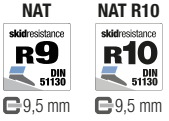
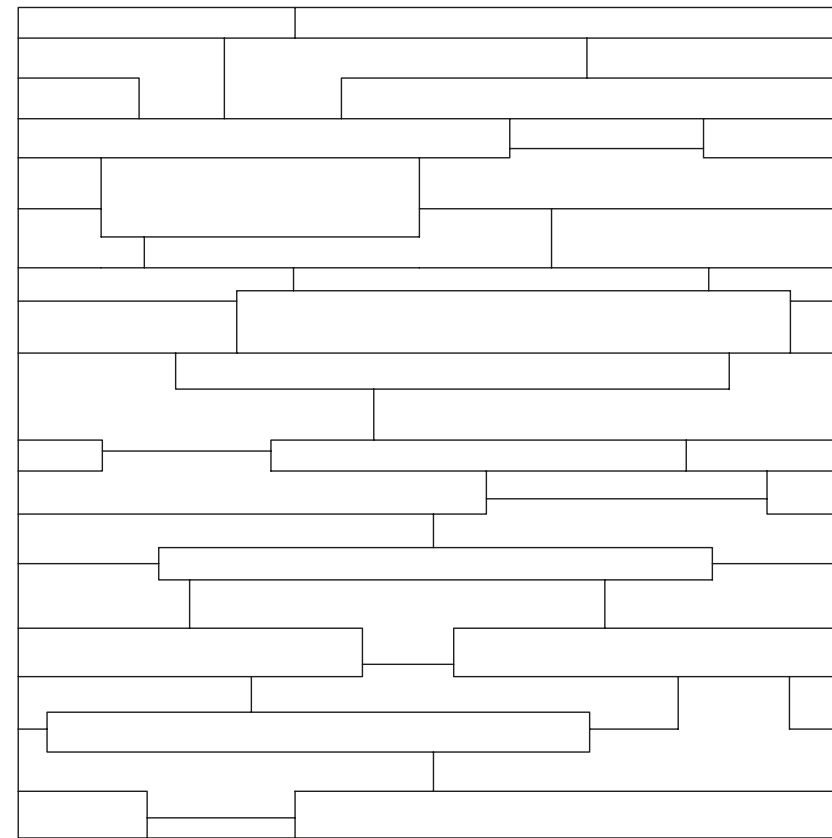


- 20x60 / 8"x24" NAT (6 pieces in a box)
- 15x60 / 6"x24" NAT (6 pieces in a box)
- 10x60 / 4"x24" NAT (6 pieces in a box)
- 5x60 / 2"x24" NAT (12 pieces in a box)



\* Available for  
NE30 / NE31 / NE32

Decorazione Custom (rif. pag 17)



\* Available for  
NE10 / NE12 / NE13 / NE30 / NE31 / NE32

Decorazione Custom è la soluzione ideata per personalizzare i tuoi spazi a rivestimento e pavimento, rendendoli assolutamente unici. Viene realizzata su misura in base alle dimensioni e agli ingombri specifici (porte, finestre, vani...) dell'area di interesse, rispondendo in questo modo ad ogni esigenza progettuale. La Decorazione Custom verrà consegnata imballata sequenzialmente, per agevolare le operazioni di posa del materiale.

Custom Decoration is a solution designed to customise floors and walls and make them truly one-of-a-kind. It is made to measure to fit specific dimensions and cater for the openings (doors, windows, rooms...) in the particular area, meeting any floor plan demands. Custom Decoration will be delivered in sequential boxes to facilitate the tiling process.

Custom-Dekoration ist die Lösung, die wir uns ausgedacht haben, um die Verkleidungen und Fußböden Ihrer Räume persönlich und absolut einzigartig zu gestalten. Sie wird den spezifischen Abmessungen und Ausmaßen (Türe, Fenster, Räume...) des betroffenen Bereichs entsprechend maßgefertigt und stellen daher die Antwort auf alle Anforderungen bei der Planung dar. Die Custom-Dekoration wird in der richtigen Reihenfolge verpackt geliefert, um das Verlegen des Materials zu erleichtern.

Custom Décoration est conçue pour personnaliser vos espaces dont elle revêt aussi bien les murs que les sols auxquels elle donne un cachet tout à fait unique. Elle est réalisée sur mesure, selon les cotes d'encombrement de l'espace à revêtir, en tenant compte de la présence de portes, fenêtres et autres contraintes, de manière à satisfaire toutes les exigences conceptuelles. Custom Décoration sera livré emballé dans un ordre séquentiel, pour faciliter la réalisation du calepinage.

Custom Decoration es la solución ideal para personalizar los revestimientos y suelos de tus espacios, convirtiéndolos en lugares únicos. Es hecha a medida según las medidas y las aberturas específicas (puertas, ventanas, huecos, etc.) de la zona de interés, respondiendo así a todas las necesidades de diseño. Custom Decoration se entregará embalada en forma secuencial para agilizar los trabajos de colocación del material.

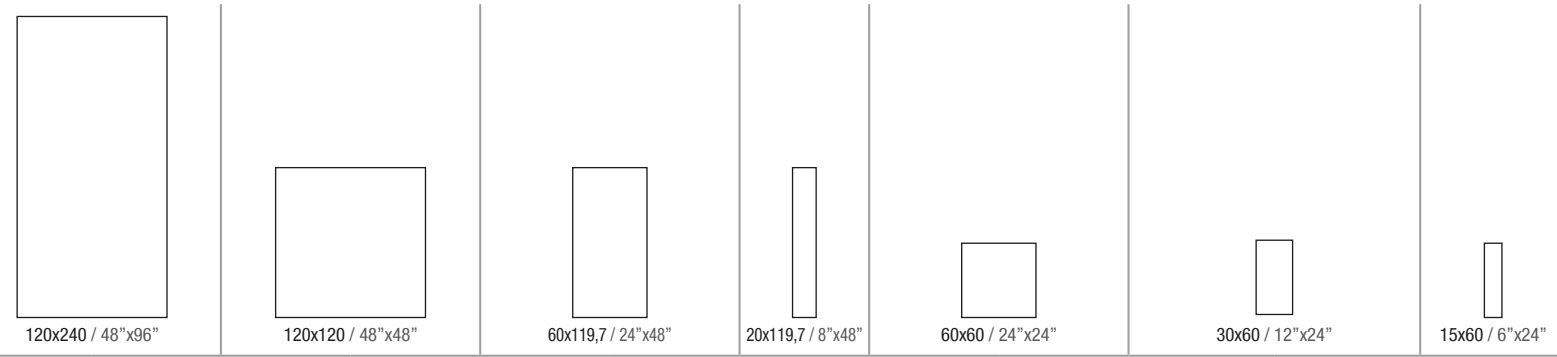
Декоративный элемент – это решение, разработанное для того, чтобы персонализировать пространство стен и пола, сделать его уникальным. Он выполняется по заказу исходя из расстояний и особых размеров (двери, окна, ниши и пр) пространства, удовлетворяя, таким образом, любое требование проекта. Декоративный элемент Custom будет отправлен в последовательно упакованном виде с целью облегчить процесс укладки материала.

Custom (个性化) 装饰系列是让您的空间的墙壁和地板装饰个性化的理想解决方案, 从而令它们绝对独一无二。有关区域根据具体的尺寸和空间 (门, 窗, 房间...), 通过这种方式可满足每个设计要求。为了方便材料的铺设施工, Custom装饰系列将按照顺序包装交付。(参阅第59页)



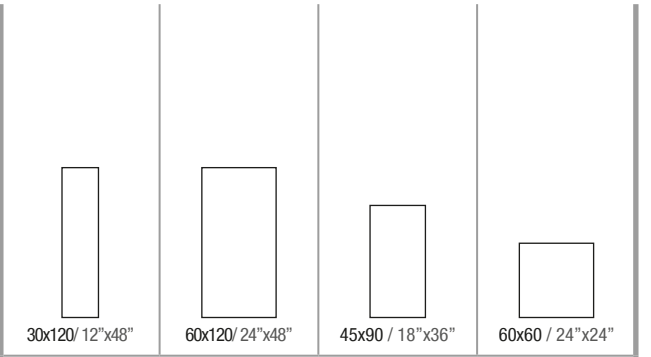
# Riassuntivo formati e imballi

Summary of sizes and packaging - Übersicht über Formate und Verpackungen - Récapitulatif formats et emballages  
 Sinóptico de formatos y embalajes - Краткая информация о форматах и упаковках - 规格和包装概述



FORMATI - SIZES

SPESSORE - THICKNESS		9 mm	9 mm	9 mm	9 mm	9,5 mm	9,5 mm	9,5 mm	9,5 mm	9,5 mm	9,5 mm	9,5 mm	9,5 mm
SUPERFICIE - SURFACE		NAT SQ	LUC SQ	NAT SQ	LUC SQ	NAT SQ	LUC SQ	NAT SQ	NAT SQ	LUC SQ	NAT SQ	BC SQ	NAT SQ
BOX 1	JURA BEIGE NE_10	SJ05	SI99	SI83	SI77	SC34	A	SC39	SC49	SC54	SH95	SI05	SI24
	BONE TRAVERTINE NE_11	-	-	-	-	-	-	-	SC50	-	SH96	SI06	SI25
	BOURGOGNE NE_12	SJ06	SJ00	SI84	SI78	SC36	A	SC41	SC51	SC56	SH97	SI07	SI26
	OCEAN GREY NE_13	SJ07	SJ01	SI85	SI79	SC37	A	SC42	SC52	SC57	SH98	SI08	SI27
BOX 2	BERKSHIRE NE_14	-	-	-	-	-	-	-	SC53	-	SH99	SI09	SI28
	SWISS GREY NE_20	-	-	-	-	SJ73	-	SG63	SC94	-	SI00	SI10	SI29
BOX 3	LUMNEZIA NE_21	-	-	-	-	SJ74	-	SG64	SC95	-	SI01	SI11	SI30
	NOIR BELGE NE_30	SJ08	SJ02	SI86	SI80	SD11	-	SD14	SD20	SD23	SI02	SI12	SI31
	GRIS BELGE NE_31	SJ09	SJ03	SI87	SI81	SD12	-	SD15	SD21	SD24	SI03	SI13	SI32
	NOISETTE BELGE NE_32	SJ10	SJ04	SI88	SI82	SD13	-	SD16	SD22	SD25	SI04	SI14	SI33



FORMATI - SIZES

SPESSORE - THICKNESS		20 mm	20 mm	20 mm	20 mm
SUPERFICIE - SURFACE		ST SQ	ST SQ	ST SQ	ST SQ
BOX 1	JURA BEIGE NE_10	SC84	SG22	SC89	SC79
	BOURGOGNE NE_12	SC86	SG23	SC91	SC81
	OCEAN GREY NE_13	SC87	SG24	SC92	SC82
BOX 2	SWISS GREY NE_20	SF23	SG25	SD06	SD04
	LUMNEZIA NE_21	SF24	SG26	SD07	SD05
BOX 3	NOIR BELGE NE_30	-	SG27	SD44	SD38
	GRIS BELGE NE_31	-	SG28	SD45	SD39
	NOISETTE BELGE NE_32	-	SG29	SD46	SD40

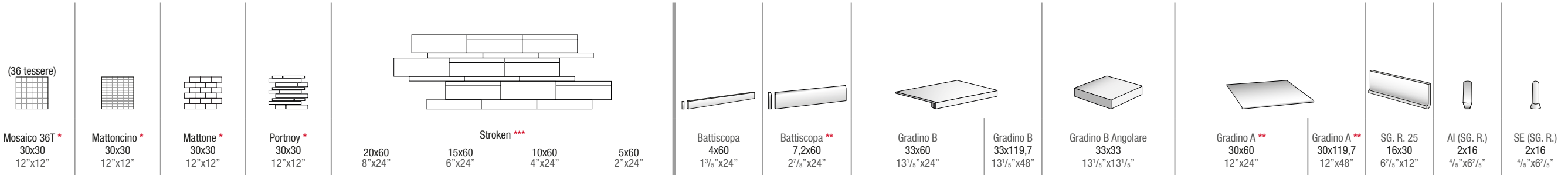
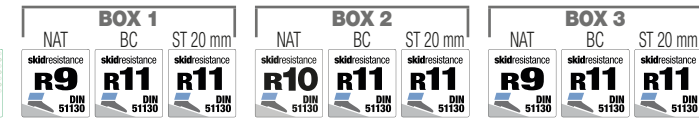
<b>Peso lordo per scatola</b> Gross weight per box - Bruttogewicht pro Karton Poids brut par boîte - Peso bruto por caja Вес брутто коробки - 每箱毛重	58,00	58,00	58,00	58,00	33,74	33,74	22,40	25,33	25,33	26,18	26,18	23,92
<b>Pezzi per scatola</b> Pieces for box - Stück pro Karton Pièces pour boîte - Piezas por caja Штук в коробе - 每箱件数	1	1	2	2	2	2	4	3	3	7	7	14
<b>mq. scatola</b> mq. box - mq. Karton mq. boîte - mq. caja кв.м в коробе - 每箱平方米数	2,88	2,88	2,88	2,88	1,44	1,44	0,96	1,08	1,08	1,26	1,26	1,26
<b>Scatole / full pallet</b> Boxes / full pallet - Stück / volle Palette Pièces / palette complete - Cajas / pallet completo Коробок в палете - 箱 / 托盘	18	18	18	18	15	15	27	40	40	40	40	40
<b>mq./pallet</b>	51,84	51,84	51,84	51,84	21,60	21,60	25,92	43,20	43,20	50,40	50,40	50,40

<b>Peso lordo per scatola</b> Gross weight per box - Bruttogewicht pro Karton Poids brut par boîte - Peso bruto por caja Вес брутто коробки - 每箱毛重	33,40	33,40	37,00	33,00
<b>Pezzi per scatola</b> Pieces for box - Stück pro Karton Pièces pour boîte - Piezas por caja Штук в коробе - 每箱件数	2	1	2	2
<b>mq. scatola</b> mq. box - mq. Karton mq. boîte - mq. caja кв.м в коробе - 每箱平方米数	0,72	0,72	0,81	0,72
<b>Scatole / full pallet</b> Boxes / full pallet - Stück / volle Palette Pièces / palette complete - Cajas / pallet completo Коробок в палете - 箱 / 托盘	20	20	27	30
<b>mq./pallet</b>	14,40	14,40	21,87	21,60



# Riassuntivo formati e imballi

Summary of sizes and packaging - Übersicht über Formate und Verpackungen - Récapitulatif formats et emballages  
 Sinóptico de formatos y embalajes - Краткая информация о форматах и упаковках - 规格和包装概述



SUPERFICIE - SURFACE		DECORI - DECORS								PEZZI SPECIALI - SPECIAL PIECES																			
		NAT	NAT	NAT	NAT	NAT SQ	NAT SQ	NAT SQ	NAT SQ	NAT	LUC	NAT	LUC	NAT	LUC	BC	NAT	NAT	LUC	BC	NAT	LUC	BC	NAT	LUC	BC	NAT	LUC	BC
BOX 1	JURA BEIGE NE_10	SE27	SE37	SE17	SE47	-	-	-	-	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A
	BONE TRAVERTINE NE_11	SE28	SE38	SE18	SE48	-	-	-	-	A	-	A	-	A	-	A	-	A	-	A	A	-	A	-	A	-	A	A	A
	BOURGOGNE NE_12	SE29	SE39	SE19	SE49	-	-	-	-	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	-	A	A	A	A	A	A	A
	OCEAN GREY NE_13	SE30	SE40	SE20	SE50	-	-	-	-	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	-	A	A	A	A	A	A	A
BOX 2	BERKSHIRE NE_14	SE31	SE41	SE21	SE51	-	-	-	-	A	-	A	-	A	-	A	-	A	-	A	A	-	A	-	A	-	A	A	A
	SWISS GREY NE_20	SE35	SE45	SE25	SE55	-	-	-	-	A	-	A	-	A	-	A	-	A	-	A	A	-	A	-	A	-	A	A	A
BOX 3	LUMNEZIA NE_21	SE36	SE46	SE26	SE56	-	-	-	-	A	-	A	-	A	-	A	-	A	-	A	A	-	A	-	A	-	A	A	A
	NOIR BELGE NE_30	SE32	SE42	SE22	SE52	SE63	SE66	SE69	SE72	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	-	A	A	A	A	A	A
	GRIS BELGE NE_31	SE33	SE43	SE23	SE53	SE64	SE67	SE70	SE73	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	-	A	A	A	A	A	A
	NOISETTE BELGE NE_32	SE34	SE44	SE24	SE54	SE65	SE68	SE71	SE74	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	-	A	A	A	A	A	A	A

<b>Peso lordo per scatola</b> Gross weight per box - Bruttogewicht pro Karton Poids brut par boîte - Peso bruto por caja Вес брутто коробки - 每箱毛重	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Pezzi per scatola</b> Pieces for box - Stück pro Karton Pièces pour boîte - Piezas por caja Штук в коробке - 每箱件数	6	6	6	6	12	10	10	4	2	4	4	2	30	12	12													
<b>mq. scatola</b> mq. box - mq. Karton mq. boîte - mq. caja кв.м в коробке - 每箱平方米数	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Scatole / full pallet</b> Boxes / full pallet - Stück / volle Palette Pièces / palette complete - Cajas / pallet completo Коробки в палете / 箱 / 托盘	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>mq./pallet</b>	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

\*\*\* 20x60 / 8"x24" NAT 25% (3 pezzi per scatola - 3 pieces in a box)  
 15x60 / 6"x24" NAT 37,5% (6 pezzi per scatola - 6 pieces in a box)  
 10x60 / 4"x24" NAT 12,5% (3 pezzi per scatola - 3 pieces in a box)  
 5x60 / 2"x24" NAT 25% (12 pezzi per scatola - 12 pieces in a box)


\* **Decoro su rete** - Mesh-backed decoration  
 Dekor auf Netz - Décor sur filet -  
 Decoración en red - Декор в сети

\*\* **Finitura a becco di civetta**  
 One-round edge shaping  
 Ausführung mit Eckabrundung  
 Façonnage à bord rond  
 Acabado canto romo - Плитка с завалом  
 - 鹰嘴边缘处理

**A: Disponibile** - Available - Lieferbar  
 Disponible - Disponible - Доступный - 有现货



## STANDARD EN 14411 - G

CARATTERISTICHE TECNICHE TECHNICAL DATA TECHNISCHE DATEN CARACTERISTIQUES TECHNIQUES CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ 技术特征	NORMA STANDARD NORM NORME NORMA НОРМА ЗНАЧЕНИЯ 标准	VALORI PRESCRITTI DALLE NORME EN 14411 - G INTERNATIONAL STANDARDS EN 14411 - G INTERNATIONALE NORMWERTE EN 14411 - G VALEURS PREVUES PAR LES NORMES EN 14411 - G VALORES PREVISTOS POR LAS NORMAS EN 14411 - G ПРЕДУСМОТРЕННЫЕ СТАНДАРТОМ EN 14411-G EN 14411-G标准规定值	VALORE MEDIO MIRAGE * MIRAGE AVERAGE VALUE MIRAGE MITTELWERT VALEURS MOYEN MIRAGE VALOR MEDIO MIRAGE СРЕДНЕЕ ЗНАЧЕНИЕ MIRAGE MIRAGE平均值		
			NAT (UGL)	BC (UGL)	LUC (GL)
<b>CARATTERISTICHE DIMENSIONALI</b> - SIZE CHARACTERISTICS - MASSEIGENSCHAFTEN - DETERMINATION DES CARACTERISTIQUES DIMENSIONNELLES - CARACTERÍSTICAS DIMENSIONALES - РАЗМЕРНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ - 尺寸特征					
<b>LATI</b> SIDES - SEITEN COTES - CANTOS РАЗМЕРЫ СТОРОН - 側边	EN ISO 10545-2	± 0,6% MAX (± 2,0 mm MAX)	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ		
<b>SPESSORE</b> THICKNESS - DICKE ÉPAISSEUR - ESPESOR ТОЛЩИНА - 厚度	EN ISO 10545-2	± 5,0% MAX (± 0,5 mm MAX)	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ		
<b>RETTILINEITÀ DEGLI SPIGOLI</b> STRAIGHTNESS OF SIDES - GERADLINIGKEIT DER KANTEN RECTITUDE DES ARÊTES - RECTIDUD DE LOS CANTOS КОСОУГОЛЬНОСТЬ - 边角平直度	EN ISO 10545-2	± 0,5% MAX (± 1,5 mm MAX)	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ		
<b>ORTOGONALITÀ</b> RECTANGULARITY - RECHTWINKLIGKEIT PERPENDICULARITÉ - ORTOGONALIDAD КРИВИЗНА СТОРОН - 直角度	EN ISO 10545-2	± 0,6% MAX (± 2,0 mm MAX)	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ		
<b>PLANARITÀ</b> SURFACE FLATNESS - EBENFLÄCHIGKEIT PLANEITE DE SURFACE - PLANEIDAD КРИВИЗНА ЛИЦЕВОЙ ПОВЕРХНОСТИ - 平整度	EN ISO 10545-2	± 0,5% MAX (± 2,0 mm MAX)	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ		
<b>ASSORBIMENTO D'ACQUA</b> WATER ABSORPTION - WASSERAUFNAHME ABSORPTION D'EAU - ABSORCIÓN DE AGUA ВОДОПОГЛОЩЕНИЕ - 吸水率	EN ISO 10545-3	≤ 0,5%	0,04%		
<b>RESISTENZA ALLA FLESSIONE **</b> FLEXION RESISTANCE - BIEGEFESTIGKEIT RESISTANCE A LA FLEXION - RESISTENCIA A LA FLEXIÓN ПРЕДЕЛ ПРОЧНОСТИ ПРИ ИЗГИБЕ - 抗弯强度	EN ISO 10545-4	S ≥ 700 N (< 7,5 mm) S ≥ 1.300 N (> 7,5 mm)  R ≥ 35 N/mm².	S ≥ 2.500 N  R ≥ 50 N/mm².		
<b>RESISTENZA ALL'URTO</b> IMPACT RESISTANCE - STOSSEFESTIGKEIT RESISTANCE AUX CHOCs - RESISTENCIA A LOS GOLPES УДАРНОСТОЙКОСТЬ - 抗冲击强度	EN ISO 10545-5	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE	0,89		
<b>RESISTENZA ALL'ABRASIONE</b> ABRASION RESISTANCE - ABRIEBFESTIGKEIT RESISTANCE A L'ABRASION - RESISTENCIA A LA ABRASIÓN СТОЙКОСТЬ К ИСТИРАНИЮ - 耐磨强度	EN ISO 10545-6	≤ 175 mm³	119 mm³		
<b>COEFFICIENTE DI DILATAZIONE TERMICA LINEARE</b> COEFFICIENT OF LINEAR THERMAL-EXPANSION - LINEARER WÄRMEAUSDEHNUNGSKOEFFIZIENT COEFFICIENT DE DILATATION THERMIQUE LINEAIRE - COEFFICIENTE DE DILATACIÓN TÉRMICA LINEAL КОЭФФИЦИЕНТ ЛИНЕЙНОГО ТЕРМИЧЕСКОГО РАСШИРЕНИЯ - 线性热膨胀系数	EN ISO 10545-8	—	α=6,6x10 <sup>-6</sup> C <sup>-1</sup>		
<b>RESISTENZA AGLI SBALZI TERMICI</b> RESISTANCE TO THERMAL SHOCKS - BESTÄNDIGKEIT GEGEN TEMPERATURSCHWANKUNGEN RESISTANCE AUX CHOCs THERMIQUES - RESISTENCIA A LOS CHOQUES TÉRMICOS СТОЙКОСТЬ К ПЕРЕПАДАМ ТЕМПЕРАТУРЫ - 耐热突变性	EN ISO 10545-9	TEST SUPERATO SECONDO EN ISO 10545-1 PASS ACCORDING EN ISO 10545-1	NESSUN DANNO NO DAMAGE - KEIN SCHADEN AUCUN DOMMAGE - NINGUN DANO БЕЗ ПОВРЕЖДЕНИЙ - 无任何损坏		
<b>RESISTENZA AL GELO</b> FROST RESISTANCE - FROSTBESTÄNDIGKEIT RESISTANCE AU GEL - RESISTENCIA AL HIELO МОРОЗОСТОЙКОСТЬ - 耐冻性	EN ISO 10545-12	TEST SUPERATO SECONDO EN ISO 10545-1 PASS ACCORDING EN ISO 10545-1	NESSUN DANNO NO DAMAGE - KEIN SCHADEN AUCUN DOMMAGE - NINGUN DANO БЕЗ ПОВРЕЖДЕНИЙ - 无任何损坏		
<b>RESISTENZA ALL'ATTACCO CHIMICO</b> RESISTANCE TO CHEMICALS - CHEMIKALIENBESTÄNDIGKEIT RESISTANCE A L'ATTAQUE CHIMIQUE - RESISTENCIA QUÍMICA ХИМИЧЕСКАЯ СТОЙКОСТЬ - 耐化学药品作用	EN ISO 10545-13	UB MIN.	UA ULA UHA		GA GLA
<b>RESISTENZA ALL'ABRASIONE SUPERFICIALE</b>	EN ISO 10545-7	—	—	—	PEI 5 (NE10,11,12) PEI 4 (NE13,14,31,32) PEI 3 (NE30)
<b>RESISTENZA ALLE MACCHIE</b> RESISTANCE TO STAINS - FLECKENBESTÄNDIGKEIT RESISTANCE AUX TACHES - RESISTENCIA A LAS MANCHAS УСТОЙЧИВОСТЬ К ПЯТНООБРАЗОВАНИЮ - 防污性	EN ISO 10545-14	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE	5		
<b>CESSIONE DI PIOMBO E CADMIO</b> LEAD AND CADMIUM DISCHARGE - ABGABE VON BLEI UND CADMIUM PERTE DE PLOMB ET CADMIUM - CESIÓN DE PLOMO Y CADMIO ВЫДЕЛЕНИЕ СВИНЦА И КАДМИЯ - 铅和镉的排放	EN ISO 10545-15	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE	< AL LIMITE DI RILEVAMENTO < THAN INSTRUMENT LIMIT < UNMESSBARES WERT < LIMITE DE L'INSTRUMENT < LIMITE DEL INSTRUMENTO < НА ПРЕДЕЛЕ ОПРЕДЕЛИМОСТИ < 測量		
 <b>SCIVOLOSITÀ</b> SKID RESISTANCE - RUTSCHWERT GLISSANCE - ADHERENCIA скользяемость			NAT	BC	LUC
	DM. 236/89 BCRA	> 0,40	> 0,40	> 0,40	-
	ASTM C1028	DRY > 0,60	> 0,60	> 0,60	-
	ASTM C1028	WET > 0,60	> 0,60	> 0,60	-
	ANSI A137.1	WET > 0,42	> 0,45	> 0,45	-
	AS 4586:2013	-	BOX1 BOX3: P2 BOX2: P4	P5	-
	DIN 51130	-	BOX1 BOX3: R9 BOX2: R10	-	-
	DIN 51097	-	BOX1 BOX3: - BOX2: A+B	-	-
	ENV 12633	≥ CL1	-	-	-
	UNI EN 13036 - 4:2011	≥ 36	-	-	-

Per i certificati specifici, contattare Mirage Spa - For specific certificates, please contact Mirage Spa - Für die speziellen Zertifikate wenden Sie sich bitte an Mirage Spa - Pour les certificats spécifiques, veuillez contacter Mirage Spa - Para los certificados específicos, contactar Mirage Spa - Для сертификатов обращайтесь в компанию Mirage Spa

\* I valori sono approssimativi e possono variare in base alla produzione - Values are approximate and may vary slightly depending on the production

\*\* Test eseguito sul formato 60x60 - Tested on 60x60 24"x24"

[www.mirage.it](http://www.mirage.it)



**EVO\_2/E™**  
contemporary landscape

SCIVOLOSITÀ SKID RESISTANCE  
RUTSCHWERT - GLISSANCE  
ADHERENCIA - СКОльзяеСТЬ

SCOF: Static coefficient of friction DCOF: Dynamic coefficient of friction

\* I valori sono approssimativi e possono variare in base alla produzione - Values are approximate and may vary slightly depending on the production

**EVO\_2/E™**  
contemporary landscape

PER DETTAGLI SUL PRODOTTO EVO\_2/E™ IN 20 MM DI SPESSORE E SUI RELATIVI SISTEMI DI POSA ED, IN PARTICOLARE, PER LE RACCOMANDAZIONI, ACCORGIMENTI, LIMITAZIONI DI UTILIZZO E PRECAUZIONI IN FASE DI POSA, SI RACCOMANDA DI PRENDERE VISIONE DEL CATALOGO EVO\_2/E™ E DEL SITO WWW.MIRAGE.IT.

FOR FURTHER DETAILS ON THE EVO\_2/E™ 20 MM PRODUCT AND THE INSTALLATION SYSTEMS, IN PARTICULAR FOR RECOMMENDATIONS, RESTRICTIONS OF USE, AND PRECAUTIONS DURING INSTALLATION, PLEASE REFER TO WWW.MIRAGE.IT AND TO THE EVO\_2/E™ CATALOGUE.

FÜR DETAILS ZUM PRODUKT EVO\_2/E™ 20 MM. STÄRKE UND ENTSPRECHENDE VERLEGESYSTEME, INSBESONDERE HINSICHTLICH HINWEISE UND ANMERKUNGEN, NUTZUNGSEINSCHRÄNKUNGEN UND VORSICHTSMASSNAHMEN WÄHREND DER VERLEGUNG, WIRD DIE EINSICHT DES KATALOGS EVO\_2/E™ UND DER WEBSEITE WWW.MIRAGE.IT EMPFOHLEN.

POUR DE PLUS AMPLES DÉTAILS SUR LES PRODUITS DE 20 MM D'ÉPAISSEUR ET SUR LEURS SYSTÈMES DE POSE, ET EN PARTICULIER, POUR LES RECOMMANDATIONS, MISES À JOUR, LIMITATIONS D'USAGE ET PRÉCAUTIONS EN PHASE DE POSE, VEUILLEZ PRENDRE CONNAISSANCE DU CATALOGUE EVO\_2/E™ ET DU SITE WWW.MIRAGE.IT.

Для получения дополнительной информации о EVO\_2/E™ толщиной 20 мм и соответствующим системам укладки, в частности, для рекомендаций, советов, ограничений по использованию и мерам предосторожности во время укладки, рекомендуется обратиться к каталогу EVO\_2/E™ и сайту WWW.MIRAGE.IT.

关于厚度20毫米的EVO\_2/E™产品及相关铺设系统的详细信息，特别是关于建议、提示、使用限制以及在安装过程中的预防措施，请查阅EVO\_2/E™产品目录和网站WWW.MIRAGE.IT。





[www.mirage.it](http://www.mirage.it)



Mirage.it

Mirageit

**Mirage Granito Ceramico S.p.a.**

41026 - Pavullo (MO) ITALY - Via Giardini Nord, 225  
Tel. +39 0536 29611 - Fax +39 0536 21065  
info@mirage.it - www.mirage.it

**Mirage Project Point**  
20121 - Milano ITALY  
Via Marsala, 7  
Tel. +39 02 65560879  
projectpoint@mirage.it  
www.mirage.it/projectpoint

**Mirage USA INC.**  
100 Crescent Court  
Suite 700 - Dallas, TX 75201  
Ph. +1 214 459 2760  
Ph. +1 214 459 2762  
TAX ID: 75 2773306  
info@mirageusa.net  
www.mirageusa.net

**Mirage Middle East FZE**  
Warehouse No. RA08XA06  
Jebel Ali - PO BOX 18366 Dubai  
United Arab Emirates  
PH. +971 48810600  
miragemiddleeast@mirage.it  
License No. 137764  
Registration No. 159714